

К. Сяськова

ПОПУЛЯРНЫЕ РУССКИЕ И АНГЛИЙСКИЕ СЛЕНГОВЫЕ СЛОВА В СОЦИАЛЬНЫХ СЕТЯХ

К концу 20-го века стали активно развиваться компьютеры и интернет-технологии, а уже в 21-м веке интернет стал неотъемлемой частью нашей жизни. Это явление и повлекло за собой возникновение компьютерного сленга, который по-другому называют веб-сленг.

Целью данной работы является анализ сленга, используемого в англоязычных и русскоязычных социальных сетях, и определение наиболее часто употребляемых сленговых слов и выражений.

Материалом для нашего исследования послужили более 3000 постов и комментариев в социальных сетях Reddit, Twitter, Youtube, Пикабу, Вконтакте.

Методом сплошной выборки в социальной сети Reddit было отобрано 30 сленговых единиц, в Twitter 22 сленговые единицы, в Youtube 27 сленговых единиц, в Пикабу 9 сленговых единиц и в Вконтакте 42 сленговые единицы.

На англоязычной платформе Reddit наиболее часто используются сленговые аббревиатуры *LOL* (14 раз) и *LMAO* (8 раз). Четыре раза использовалось сокращение *bc. Pls* и *OMG* встречались по три раза. По два раза использовалось *gonna*, *bro*, *ofc* и *wtf*. Остальные сленговые единицы (всего 21) встречались по одному разу.

В комментариях под видео на Youtube 16 раз встречалась аббревиатура *LMAO*, девять раз *LOL* и шесть раз *LMFAO*. Выражение *I'm dying* или *I died* употреблялось семь раз, а фраза *It is killing me (kills me/ killed me)* встречалась пять раз. По четыре раза употреблялись сокращения *pls/plz* и *yt*, три раза встречался смайлик, сделанный из букв *XD*, и по два раза использовались *kinda*, *luf* и *ok*. Остальные 16 сленговых единиц встречались по одному разу.

В русскоязычном Twitter наиболее часто использовались слова *мью* (6 раз), *типа/типо* (5 раз) и *стэнить* (4 раза). *Фд*, *ульт*, *тред* встречались по три раза. Слова *плиз*, *фанфики/фф*, *пт*, *фав* использовались по два раза. Остальные 12 сленговых единиц и выражений встречались по одному разу.

В записях на платформе Пикабу почти не использовались сленговые слова. Два раза встретилось слово *клёвый*. Слова *стрёмно*, *бро*, *лыбиться*, *грохнуть*, *лять*, *хз*, *стёб* и *наверн* употреблялись по одному разу.

В социальной сети Вконтакте чаще всего встречались различные вариации слова *стекло* (13 раз), слова *мем/мемы* (7 раз), *чел* (6 раз), *комменты* (4 раза) и *админы* (3 раза). По два раза употреблялись слова *фэндом/фандом*, *бро*, *фф*, *фейк*, *шарить*, *позер*, *хз*, *охренеть*, *персы*. Остальные 28 сленговых единиц встречались по одному разу.

Проведённый анализ показал, что наиболее употребляемыми сленговыми словами в англоязычных социальных сетях являются аббревиатуры *LMAO*, *LOL* и выражение *I'm dying*. В русскоязычных социальных сетях наиболее часто используемые сленговые слова – это *стекло*, *мемы*, *чел* и *мью*.